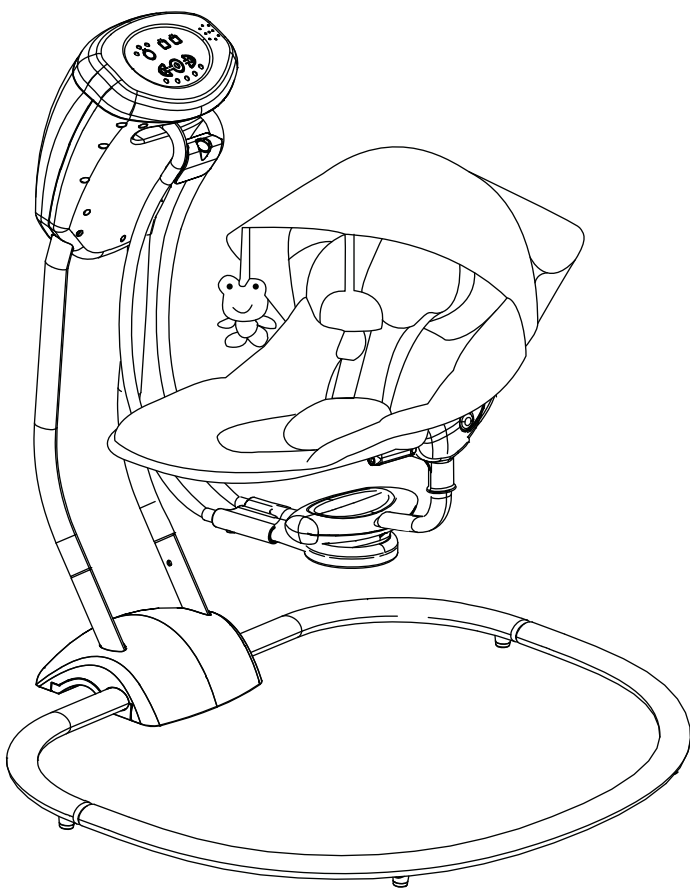


Безопасността на този продукт с марка **CHIPOLINO** и използваните материали е гарантирана и потвърдена чрез лабораторни изпитвания по изискванията на европейските стандарти.

ИНСТРУКЦИЯ ЗА ПОЛЗВАНЕ НА ЕЛЕКТРИЧЕСКИ ШЕЗЛОНГ - ЛЮЛКА „МАЛИБУ”



МОЛЯ, ПРОЧЕТЕТЕ ВНИМАТЕЛНО ИНСТРУКЦИЯТА И Я ЗАПАЗЕТЕ ЗА СПРАВКА НА ЛЕСНО ДОСТЪПНО И СИГУРНО МЯСТО! ТЯ СЪДЪРЖА ВАЖНА ИНФОРМАЦИЯ, УКАЗАНИЯ И ПРЕПОРЪКИ ЗА ПРОДУКТА И ЗА БЕЗОПАСНАТА МУ УПОТРЕБА.

Този комбиниран продукт може да се използва като люлка и като шезлонг. Предназначен е за бебета и много малки деца с тегло не по-голямо от 9 kg, на възраст от 0 до около 6 месеца. Може да се използва само за деца, които не могат без чужда помощ да седят самостоятелно, не могат да се преобръщат или да се изтласкват с ръце и с колене. Има възможност за избор на една от общо пет скорости с продължителност на люлеене 10, 20 или 30 минути. Възпроизвеждат се различни мелодии, акорди и звуци от природата и се регулира нивото на звука. Има 3 позиции за гръбчето на детето и сенник с играчки. Чрез завъртане седалката се установява в 4 позиции – напред, назад, наляво и надясно.

Електрическото захранване се осъществява чрез адаптор, включен в комплекта - AC 220V/50Hz и DC 6V/1A или чрез 4бр. батерии тип D/ LR20/1,5V. Батериите не са включени в комплекта.

Продуктът е произведен в съответствие с изискванията на директивите на Европейския парламент и Съвета 2001/95/ЕО „Обща безопасност на продуктите“ и 2009/48/ЕО „Безопасност на детските играчки“, както и на европейските стандарти EN 16232:2013 „Изделия за отглеждане на малки деца. Бебешки люлки“, EN 12790:2009 „Предмети за отглеждане на малки деца. Шезлонг за малки деца“ и приложимите за играчките европейски стандарти.

ВНИМАНИЕ! Вашето дете ще бъде защитено максимално при условие, че спазвате указанията и препоръките от инструкцията! Така ще осигурите безопасността на Вашето дете, когато използвате този продукт. Обърнете особено внимание на предупрежденията и осигурете всички необходими предпазни мерки, за да предотвратите риска от нараняване или увреждане на детето. Единствено Ви носите отговорност за безопасността на детето, ако не спазвате и не се съобразявате с тези указания и препоръки! Уверете се че всеки, който ползва този продукт, е запознат с инструкцията и я спазва. Неспазването на предупрежденията и на инструкциите за експлоатация и поддръжка, може да доведе до сериозни наранявания или увреждане на детето!

Независимо от това, че продуктът е изработен в съответствие с приложимите стандарти и отговаря на изискванията за безопасност, ние се нуждаем от Вашата помощ за поддържането на това ниво на безопасност и за да бъде минимизиран рискът от увреждане на детето в резултат на неправилни действия.

ВНИМАНИЕ! УКАЗАНИЯ И ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

- 1. ВНИМАНИЕ!** НИКОГА НЕ ОСТАВЯЙТЕ ДЕТЕТО БЕЗ НАДЗОР! ВИНАГИ, КОГАТО В ПРОДУКТА ИМА ДЕТЕ, ТРЯБВА ДА ИМА ПРИСЪСТВИЕ, КОНТРОЛ И ПРЯКО НАБЛЮДЕНИЕ НА ДЕТЕТО ОТ ВЪЗРАСТЕН!
- 2. ВНИМАНИЕ!** ПРОДУКТЪТ Е ПРЕДНАЗНАЧЕН ЗА БЕБЕТА НА ВЪЗРАСТ ДО ОКОЛО ШЕСТ МЕСЕЦА, С ТЕГЛО НЕ ПО-ГОЛЯМО ОТ 9 kg.
- 3. ВНИМАНИЕ!** ПРОДУКТЪТ НЕ Е ПРЕДНАЗНАЧЕН И НЕ ТРЯБВА ДА СЕ ИЗПОЛЗВА ЗА ДЕТЕ, КОЕТО МОЖЕ ДА СЕДИ САМО, БЕЗ ЧУЖДА ПОМОЩ И КОЕТО МОЖЕ ДА СЕ ПРЕОБРЪЩА ИЛИ ДА СЕ ИЗТЛАСКВА С РЪЦЕ И С КОЛЕНЕ! В ПРОТИВЕН СЛУЧАЙ СЪЩЕСТВУВА РИСК ОТ СЕРИОЗНИ НАРАНЯВАНИЯ НА ДЕТЕТО.
- 4. ВНИМАНИЕ!** НЕ ПРЕМЕСТВАЙТЕ ПРОДУКТА, НЕ ИЗВЪРШВАЙТЕ НАСТРОЙКИ ИЛИ РЕМОНТИ, КОГАТО ИМА ДЕТЕ В НЕГО!
- 5. ВНИМАНИЕ!** СЕННИКЪТ ТРЯБВА ДА Е ДОБРЕ ФИКСИРАН В ДВАТА КРАЯ, КОГАТО ИМА ДЕТЕ В ПРОДУКТА. СЕННИКЪТ НЕ Е ДРЪЖКА ЗА НОСЕНЕ. НЕ ВДИГАЙТЕ ПРОДУКТА ПОСРЕДСТВОМ СЕННИКА! ТОВА ЩЕ ЗАСТРАШИ СИГУРНОСТТА НА ДЕТЕТО И ТО МОЖЕ ДА СЕ НАРАНИ!
- 6. ВНИМАНИЕ!** НИКОГА НЕ ПОСТАВЯЙТЕ ПРОДУКТА НА МЕКИ ПОВЪРХНОСТИ КАТО ЛЕГЛО, ДИВАН И ДР! КОГАТО ИМА ДЕТЕ В НЕГО, ТРЯБВА ДА ГО ПОСТАВЯТЕ САМО НА ТЪВЪРДИ, СУХИ, РАВНИ И БЕЗ НАКЛОН ПОВЪРХНОСТИ! ОПАСНО Е ДА ГО ПОСТАВЯТЕ НА ПОВДИГНАТИ ПОВЪРХНОСТИ ИЛИ ВЪРХУ ПОВДИГНАТИ НА ВИСОКО ПРЕДМЕТИ! В ПРОТИВЕН СЛУЧАЙ СЪЩЕСТВУВА МНОГО ГОЛЯМ РИСК ДЕТЕТО ДА СЕ НАРАНИ ИЛИ ЗАДУШИ!
- 7. ВНИМАНИЕ!** ВИНАГИ, КОГАТО ДЕТЕТО Е ПОСТАВЕНО В ПРОДУКТА, ИЗПОЛЗВАЙТЕ ПРЕДПАЗНИТЕ КОЛАНИ!
- 8. ВНИМАНИЕ!** ПРОДУКТЪТ НЕ ЗАМЕЩВА КОША ИЛИ КОШАРАТА И НЕ Е ПРЕДНАЗНАЧЕН ЗА ПРОДЪЛЖИТЕЛНИ ПЕРИОДИ НА ПОЛЗВАНЕ И СПАНЕ НА ДЕТЕТО. **Ако детето Ви се нуждае от сън, трябва да го поставите в подходящ кош или кошарка.**

9. **ВНИМАНИЕ! ПАЗЕТЕ ОТ ОГЪН!** Отчитайте риска за увреждане на детето от силни източници на топлина като открит огън, скари, грилове, газови котлони, отоплителни уреди и др.!
10. Поставете продукта на достатъчно безопасно разстояние от прагове, стълби и ескалатори, електрически, газови или други отоплителни уреди, басейни и др. опасни места!
11. Преди да използвате продукта се уверете, че сте спазили точно указанията за сглобяване и че дамаската е поставена и закрепена стабилно.
12. Не използвайте преди да се уверите, че всички части са изправни и са установени и фиксирани в правилната им позиция. Трябва да сте убедени, че няма счупени или липсващи части и няма увреждане по тях или прокъсвания на шевове и текстилния материал. Ако установите липсващи или повредени части, преустановете използването! В противен случай съществува голям риск за увреждане на детето.
13. Продуктът е предназначен само за едно дете! Не поставяйте едновременно две деца!
14. Сенникът и играчките трябва да се монтират само от възрастен.
15. Предпазните колани трябва да са закрепени и закопчани сигурно в токите, да не са усукани и да не променят дължината си, след като са фиксирани в желаното положение. Периодично проверявайте дали са стабилно закрепени и за сигурността на фиксирането! Коланите не трябва да са захабени или прокъсани.
16. Когато в продукта има дете, не позволявайте други деца или животни да се движат или тичат в близост до него! Всички трябва да са под постоянен надзор!
17. Не поставяйте допълнително аксесоари, освен предвидените от производителя, защото могат да намалят стабилността на продукта и да допринесат за възникване на риск от нараняване на детето!
18. Не завръзвайте на продукта панделки и шнурове, не поставяйте предмети с дълги връзки около врата на детето, за да избегнете риска от омотаването им около детето или задущаване!
19. При необходимост от ремонт, не използвайте резервни части и други компоненти, които не са доставени от производителя, защото те могат да направят продукта несигурен!
20. Не правете промени по конструкцията или модификации. Ако възникне проблем при експлоатацията, не извършвайте сами ремонт, а се свържете с търговеца или оторизиран сервиз за консултация или ремонт. Безопасността на продукта е потвърдена с изпитвания и гарантирана от производителя. Всяка промяна на конструкцията може да носи сериозен риск за безопасността на детето! Производителят не поема отговорност за безопасността в случай, че са използвани резервни части, различни от оригиналните или препоръчани от него.
21. Използвайте продукта само в домашни условия и по предназначение.
22. Не поставяйте други предмети върху продукта, когато го транспортирате или съхранявате, независимо от това дали е сгънат или не, защото може да го повредите.
23. Опасно е да използвате или съхранявате продукта навън в дъждовни дни или във влажни помещения! Не мокрете обилно с вода или с други течности.
24. Адапторът и кутията за управление и избор на функциите не трябва да се мокрят и обливат с вода или други течности! Преди почистване задължително извадете щепсела на адаптора от мрежовия контакт (220V) и изключете електрическото захранване на кутията за управление и избор на функциите!
25. Винаги обезопасявайте гнездото на батериите по указания начин. Не допускайте достъп на деца до батериите, както и да си играят с тях!
26. Всички действия, свързани с ел.захранването – включване, изключване, смяна или зареждане на презареждащи се батерии, трябва да се извършват от възрастен.
27. Трябва да се поставят батерии само от посочения тип и напрежение и да се спазва означения поляритет в гнездото за батерии.
28. Да не се поставят едновременно батерии от различен тип или да се смесват нови с вече използвани.
29. Повредените батерии трябва да се отстраняват и да не се допуска протичане на батериите в гнездото.

30. Отстранете батериите, когато продуктът няма да се използва. Отстранете изтощените батерии, за да предотвратите увреждане на контактните повърхности при протичането им в гнездото за батерии. Изтощените батерии трябва да се подменят едновременно, по едно и също време.
31. Батериите не трябва да се изхвърлят в открит огън. Батериите не трябва да се разглобяват.
32. Захранващите клеми да не се свързват накъсо. Не променяйте схемата на свързване на проводниците. В противен случай ще предизвикате повреда.
33. **ВНИМАНИЕ!** Отпадъкът, който се образува от изтощени и неизползваеми батерии, трябва да се събира разделно. Забранява се изхвърлянето им в контейнери за смесени битови отпадъци. Изхвърляйте батериите само в предназначени за целта места.
34. Съхранявайте продукта на място, до което малки деца нямат достъп! В противен случай дете може да го бутне и да се нарани.
35. Спазвайте указанията за профилактика и поддръжка.
36. **ВНИМАНИЕ!** Всяка пластична обвивка трябва да се отстрани, унищожи или държи далеч от деца - както по време на разопаковането, така и след това! Така ще предотвратите рисковете от удушаване и/или асфикция (задушаване), вследствие омотаване на опаковката около детето или от външно запушване на дихателните пътища през устата или носа.

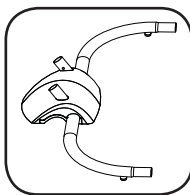
УКАЗАНИЯ ЗА СГЛОБЯВАНЕ. ФУНКЦИИ

ВНИМАНИЕ! Шезлонгът-люлка трябва да се сглобява само от възрастен! Не допускайте присъствието на деца под 3 години, преди да сте сглобили продукта напълно, за да избегнете наранявания в резултат на достъп до дребни, разглобени части или пластична опаковка!

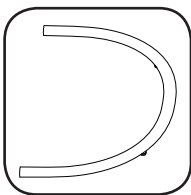
Указанията за всяко действие при сглобяване се допълват от съответна фигура. Фиксирането на някои от детайлите или на определено положение е съпроводено със звук от щракване. Трябва да се убедите в сигурността на фиксирането и след това да продължите със следващата стъпка от сглобяването или задействането на определена функция.

Сглобяването на продукта трябва да извършите като следвате указанията и съедините отделните части по начин, указан на фигурите. За изпълнение на част от операциите е необходима отвертка. В комплекта не са включени инструменти.

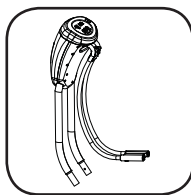
ОСНОВНИ ЧАСТИ



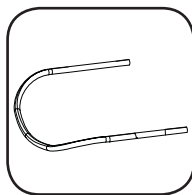
предна тръба на основата



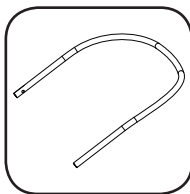
задна тръба на основата



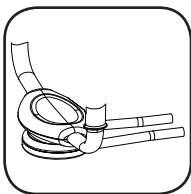
кутия за управление на функциите



предна тръба на седалката



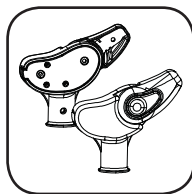
тръба на облегалката



опора на седалката



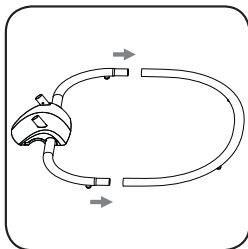
дамаска



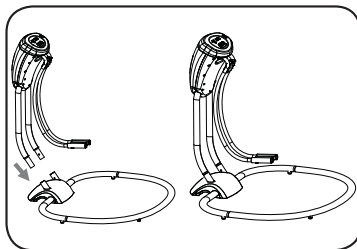
механизъм за регулиране на облегалката x2

фиг. 1

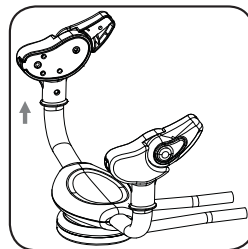
РАМКА



фиг. 2



фиг. 3



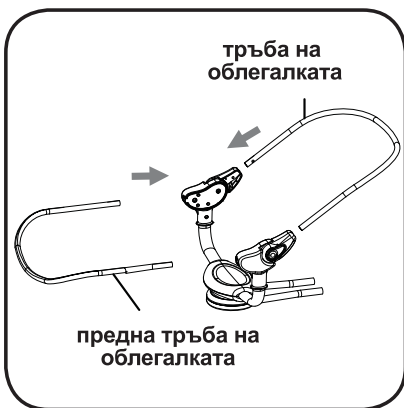
фиг. 4

Монтирайте с натиск предната и задната тръба на основата в посоката показана на фиг.2. Щифтовете от предната тръба трябва да се покажат през съответните отвори от задната тръба на основата. При фиксиране на тръбите ще чуete звук от щракване. Уверете се, че тръбите са правилно монтирани и фиксирани, като се опитате да ги издърпате една от друга.

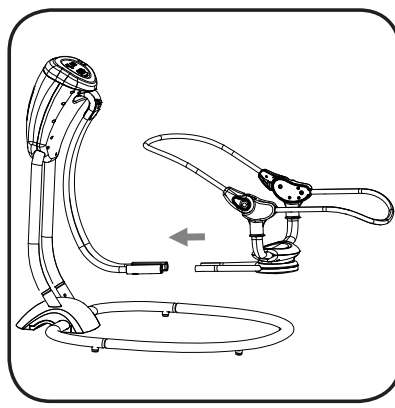
Монтирайте тръбите на кутията за управление на функциите към съответните тръби на основата (фиг.3). Уверете се, че щифтовете от тръбите на кутията за управление са попаднали в отворите от основата и тръбите са фиксирани.

Вмъкнете всеки един от механизмите за регулиране на облегалката в тръбите на опората на седалката, докато чуete щракване и се фиксират (фиг.4). Щифтовете от тръбите на опората трябва да се покажат през съответните отвори от механизмите за регулиране на облегалката. Уверете се, че механизмите са правилно монтирани и сигурно фиксирани.

СЕДАЛКА. ДАМАСКА НА СЕДАЛКАТА



фиг. 5



фиг. 6



фиг. 7

Монтирайте с натиск предната тръба на седалката и тръбата на облегалката към съответните отвори от механизмите за регулиране на облегалката (фиг.5), докато чуete щракване и се фиксират. Щифовете от тръбите трябва да се покажат през съответните отвори от механизмите. Уверете се, че тръбите на седалката са правилно монтирани и сигурно фиксирани.

Поставете така монтираните тръби и опората на седалката в тръбите на кутията за управление, както е показано на фиг.6.

Плъзнете горната и долната части на дамската съответно върху тръбите за облегалката и седалката. Фиксирайте дамската, като съедините и фиксирате токите на коланите около механизмите за регулиране на облегалката от двете страни на седалката, както е показано на фиг. 7.

За да отстраните дамската, извършете описаните действия в обратен ред.

СЕННИК



фиг. 8

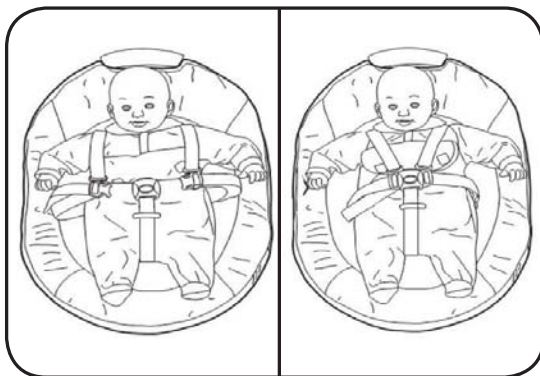
Закрепете играчките към сенника с велкро лентите. Поставете двата края на сенника към рамката на седалката и натиснете надолу, докато се фиксират, както е показано на фиг.8.

ВНИМАНИЕ! СЕННИКЪТ НЕ Е ДРЪЖКА ЗА НОСЕНЕ. ОПАСНО Е ДА ВДИГАТЕ ИЛИ НОСИТЕ ТОЗИ ПРОДУКТ ПОСРЕДСТВОМ СЕННИКА.

ПОДЛОЖКА ЗА ГЛАВАТА

За да поставите подложката за главата на детето, отлепете велкро лентата на гърба на подложката, промушете свободния край на лентата през гайката върху дамската на седалката и фиксирайте като залепите отново велкро лентата.

ПРЕДПАЗЕН КОЛАН



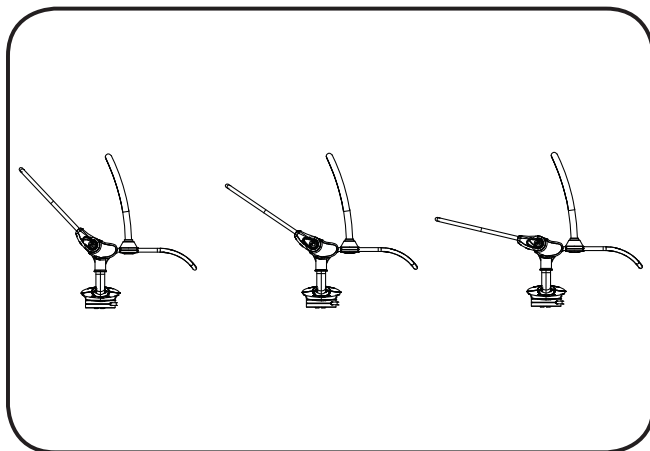
фиг. 9

Поставете детето в седалката, както е показано на фиг.9. Поставете с натиск токите на колана за през кръста и раменните колани в обединяващата тока на колана между крачетата, докато чуе щракване (фиг.9). Регулирайте дължината на коланите така, че детето да бъде добре обхванато.

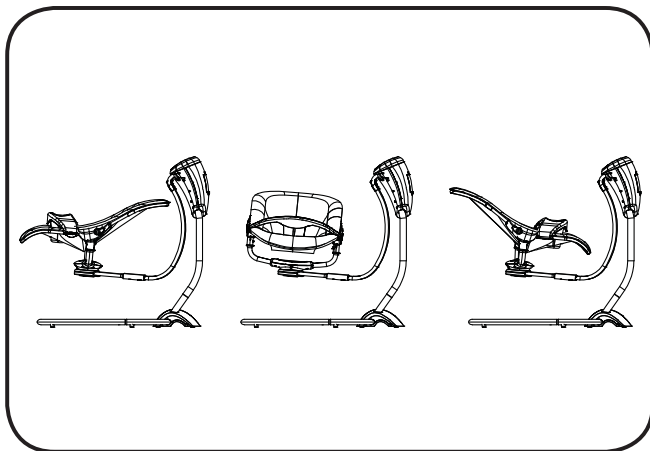
За да отстраните детето от шезлонга, натиснете бутона в средата на обединяващата тока и разединете коланите.

ВНИМАНИЕ! Регулирайте дължината на коланите така, че коланът да бъде стегнат възможно най-плътно до тялото на детето, без да му причинява неудобство.

ПОЗИЦИИ НА СЕДАЛКАТА И ОБЛЕГАЛКАТА



фиг. 10

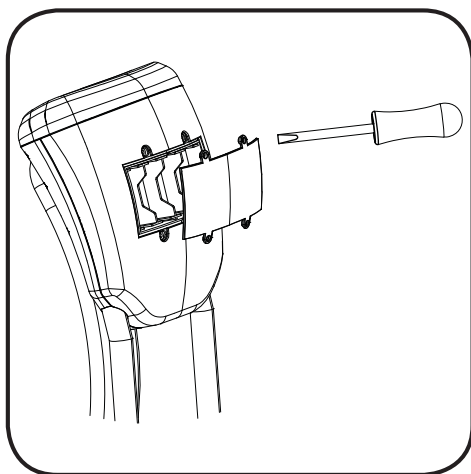


фиг. 11

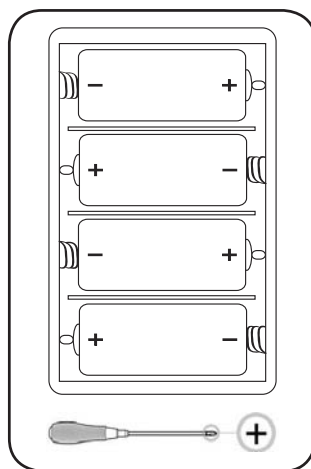
Облегалката може да установите в три позиции, както е показано на фиг.10. Натиснете едновременно бутоните на двата механизма за регулиране на облегалката и я преместете нагоре или надолу до желаната позиция. Отпуснете бутоните, за да се фиксира избраната позиция.

Чрез завъртане седалката се установява в 4 позиции – напред, назад, наляво и надясно. Хванете седалката с две ръце и я завъртете до желаната позиция (фиг.11). Фиксирането на всяка позиция е съпроводено със звук от щракване.

ФУНКЦИИ



фиг. 12



фиг. 13

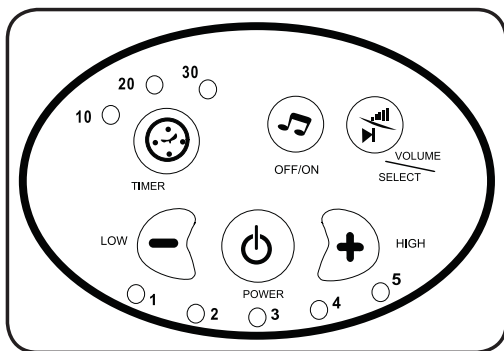


фиг. 14

Ел.захранването на кутията за управление на функциите се осъществява от 4бр. батерии тип тип D/ LR20/1,5V или AC/DC адаптор (AC 220V/50Hz и DC 6V/1A).

За да поставите батериите, отвийте винтовете на капачето (фиг.12) с помощта на отвертка, отворете капачето на гнездото за батерии и поставете четирите батерии, като спазвате указания в гнездото поляритет (фиг.13). Затворете капачето и завийте винтовете. Не пренатягайте. Уверете се, че капачето е прилегнало добре в двата улея на гнездото за батерии.

Когато използвате ел. захранване чрез AC/DC адаптор, включете накрайника на адаптора към входа на кутията за управление (фиг.14), а щепселът на адаптора - към мрежовия контакт (220V).



фиг. 15

На фиг.15 е показана кутията за управление и бутоните за функциите на шезлонга: люлеене с възможност за избор на една от общо пет скорости и продължителност 10, 20 или 30 минути; възпроизвеждане на различни мелодии, акорди и звуци от природата; регулиране нивото на звука.

1. **„POWER” - Бутон за ел. захранване**

Натиснете бутона за ел. захранване, за да активирате функциите на шезлонга.

2. **„TIMER” - Бутон за време**

Използвайки този бутон, може да зададете продължителност на люлеенето от 10min, 20min или 30min. Над бутона за време има LED индикатори, които показват избраната продължителност.

Ако не натиснете бутона за време, люлката ще се люлее без да спира и LED индикаторите няма да светят.

3. **„OFF/ON” - Бутон за активиране на функцията „мелодии, акорди и звуци”**
Натиснете този бутон, за да включите или изключите тази функция.
4. **„VOLUME/SELECT” - Бутон за избор на мелодия или звук и регулиране нивото на звука**
Възпроизвеждат се различни мелодии, акорди и звуци от природата. Натиснете бутона, за да изберете желаното аудио и задръжте , за да промените силата на звука.
5. **„LOW” и „HIGH” - Бутони за избор на скоростта на люлеене**
С двата бутона, означени с (+) и (-) може да увеличавате и намалявате скоростта на люлеене.LED индикаторите под тези бутони показват избраната скорост на люлеене.

УКАЗАНИЯ ЗА ПРОФИЛАКТИКА И ПОДДРЪЖКА

1. Редовно проверявайте съединенията, фиксиращите механизми и дамаската, за да сте сигурни, че са изправни, не са износени или повредени.
2. За да почистите текстилната част от конструкцията, сенника и играчките, замърсени пластмасови или метални части, използвайте кърпа или гъба, леко навлажнени с вода, мек сапун или препарат.
3. Адапторът и кутията за управление и избор на функциите не трябва да се мокрят и обливат с вода или други течности! Преди почистване задължително извадете щепсела на адаптора от мрежовия контакт (220V) и изключете електрическото захранване на кутията за управление и избор на функциите!
4. Продължителното излагане на продукта на ярка слънчева светлина може да промени цветовете на дамаската.
5. Дамаската се сваля и може да се пере. Играчките също се перат. Необходимо е да спазвате указанията от прикрепените към тях етикети. Може да перете дамаската и подложката за глава на ръка при температура до 30°C. След пране сушете на сянка.
6. Не центрофугирайте и не сушете в машина!
7. Не почиствайте с агресивни препарати, съдържащи абразивни частици, амоняк, белина или спирт.
8. Поддържайте изправни и чисти всички части на продукта, за да работи добре и го използвате дълго време.
9. Периодично проверявайте за износени части, разхлабени връзки, износена и прокъсана дамаска или шевове. Ако части от продукта започнат да скърцат или да се движат трудно, първо се уверете, че не са замърсени. При проблеми, свързани с нормалната експлоатация, се обръщайте за консултация или ремонт към дистрибутора/търговеца на продукта или фирмения сервис.
10. Когато не използвате продукта, дори за кратко време, не оставяйте активирана която и да е от функциите, за да не се изтощават батериите.
11. Когато съхранявате продукта, не поставяйте вещи и предмети в него или върху него, защото може да повредите конструкцията, дамаската или кутията за управление и избор на функциите
12. Винаги съхранявайте продукта на чисто и сухо място. След всяко почистване трябва да подсушите добре. Продуктът трябва да е напълно сух, преди да го използвате отново или да го приберете за съхранение. Така ще избегнете прогиване, появата на мухъл или ръжда и използването му няма да бъде опасно за детето!
13. Не съхранявайте в купето или в багажника на автомобил. При необходимост от съхранение за по-дълъг период, използвайте сухи и закрити помещения. Така продуктът няма да се повреди от прякото въздействие на слънце, дъжд, влага или резки температурни промени.

Материали за дамаската и подложката за глава:

Лицева част : 100% полиестер

Пълнеж: 100% полиестер

Ел. захранване:

Адаптор, включен в комплекта - AC 220V/50Hz и DC 6V/1A

Батерии - 4бр. тип D/ LR20/1,5V. Батериите не са включени в комплекта.



chipolino